ANUL XV. — No. 11. NUMĂRUL 50 BANI CONSTANȚA, 16 IANUARIE 1921.

DOBROGEA JUNA

POLITICĂ, ECONOMICĂ, LITERARĂ — INDEPENDENTĂ, ZILNICĂ

Director: CONST. N. SARRY

ABONAMENTUL
Pe un an Lei 120
Jumătate an „ 70

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA
Str. D. A. Sturza 7.

Manuscrisele nu se înapoiază.

Telefon 91/2

DOBROGEA A DOBROGENILOR

Dobrogea a Dobrogenilor

Dureroasă este amintirea trecutului, când după reanexarea Dobrogei la patria-mumă, guvernele țării, considerând provincia noastră ca loc de exil trimiteau aci *ca pedeapsă* disciplinară toată drojdia funcționarilor de la centru, însărcinându-i să administreze *„Siberia românească"*.

Toată pleava, tot gunoiul *„din țară"* a descins în provincia noastră cu gândul căpătuirei prin orice mijloace și cu orice preț și neavând nici o legătură de sullet cu noi, ne-au furat, ne-au batjocorit, ne-au terorizat, ne-au schingiuit, zeci de ani de-arândul; din durerea și lacrimile noastre și-au făcut averi și situații, după care se întorceau *„în țară"* cu aerul de birnicei și cu pungile pline. Nimeni nu se interesa nici de nevoile și aspirațiunile noastre și nici de interesele superioare ale Statului în provincia transdunăreană.

Într'o atmosferă când elementul autohton considerat ca netrebnic și incapabil era înlăturat de la viața politică și deci și de la conducerea trebilor publice, din jalea și desnădejdea noastră s'a născut *„Dobrogea Jună"*, tuscriindu-și ca prim punct al programului ei de muncă și luptă: **„Dobrogea a dobrogenilor"**.

Făcându-și un crez din lupta pentru obținerea drepturilor civile și politice pentru dobrogeni, nu a încetat nici o clipă de a arăta nedreptatea ce li se face, considerându-ne ca pe vitregi ai României-libere, până când întreaga țară convinsă de dreptatea cauzei noastre, ne-a pus în cele din urmă pe picior de egalitate cu toți fii ei, acordându-ne prin comisiuni speciale înlocuite, dreptul de *„cetățeni"*.

În această nouă calitate, scoși din nefastul regim excepțional, ne-am putut continua opera într'o atmosferă de libertate, propovăduindu-ne mereu crezul **„Dobrogea a dobrogenilor"** și cerând în continuu ca provincia noastră să nu fie considerată de politicianii dela centru ca mijloc de îmbogățire a clientelei lor politice și nici administrația Dobrogei să fie dată ca zestre a acelora ce își-și puteau afla un loc în întreaga țară.

Continuând să luptăm pentru ca Dobrogea să ne fie dată spre administrare nouă, elementului autohton, născut și crescut în durerile și nevoile provinciei noastre, prin perseverența noastră am reușit să obținem în parte și aceasta, de oarece guvernele par a se fi convins în cele din urmă, că dobrogenii sunt desigur de destoinici pentru a se administra. Privim deci cu mândrie cum în unele localități, elementului dobrogean îi este încredințată administrația Dobrogei.

Buni sau răi, capabili sau netrebnici, cinstiți sau hicleoși, pe aceștia îi vom cunoaște, vom alege neghina de grâu și nu vor putea supraviețui politicește, decât acei cari s'au dovedit a-și fi închinat activitatea, interesului și binelui public.

Vom continua deci să avem ca moto *„Dobrogea a dobrogenilor"*, deși s'au găsit totdeauna interesați întruși cari să ne oprită auzirea: *„Dobrogea a Românilor"*, învinuindu-ne de separatism.

Acestora le vom recomanda ultimul interview al d-lui Vaida, care vorbind unui redactor al ziarului *„Patria"* i-a afirmat că *„guvernul continuând să trateze „administrația Ardealului ca re-„vize de vânătoare pentru vână-„torii de cariere din vechiul Re-„gat, provoacă o adevărată de-„bandadă a vieței de Stat și o „anarhiune desnădăjduită de „la Vlădică până la opincă, în „tot ce-i om cu minteă întreagă „și cu inimă cinstită. Se apropie „momentul"* a încheiat d. Vaida— *„când considerându-ne toate ne-„mulțumirile, în mod spontan se „va ridica țipătul dureros de a-„larmă : Nu mai tolerăm aceas-„tă asuprire și jefuire, mascate „sub placida fațadă a „unifica-„rei", ci pretindem* **„Ardealul „pentru Ardeleni"**.

Regionalismul deci fiind singurul mijloc de cunoaștere adâncă a rosturilor locale, vom socoti de a noastră datorie să ne propovăduim înaintea crezul cerând și în viitor cu aceeași perseverare ca și în trecut **Dobrogea pentru dobrogeni.**

GHIONIS-DELAISTRU

Prințul Sapieha la București

„Vossische Zeitung" cu data de 1 Ianuarie află din Varșovia că prințul Sapieha va veni la 14 Ianuarie la București pentru a continua tratativele pentru o alianță polono-română. Tratativele au fost începute de d. Take Ionescu cu ocazia vizitei sale în Polonia.

Ziarele polone afirmă că România ar insista să se încheie în acelaș timp și o convenție militară polono-română.

A CUI E VINA?

Taxată conform tarifului inserțiilor și reclamelor, broșurarea d-lui Traian Roșculeț a fost publicată în prima noastră pagină, prin excepție, pentru ca cititorii să poată lua cunoștință de ea mai ușor, de oarece, dacă i-am fi dat locul cuvenit, s'ar fi strecurat neobservată poate, printre reclamele comerciale, din pagina a doua.

Încă o dovadă deci de buna noastră voință pentru d-l Roșculeț, care prin felul cum a știut să se scuze la această scrisoare, a confirmat afirmațiunile noastre, cu privire la dezolidarizarea întregului consiliu comunal, față de actele și faptele celor doi vice-președinți ai comisiunei interimare.

Amicii d-lui Roșculeț însă, atrăgându-i atenția asupra gafei comise, d-sa ne găsește tot pe noi vinovați, afirmând că și-a încheiat cu adeverință scrisoarea d-sale apărută în coloanele ziarului „Dobrogea Jună" pentru ca ne-ar fi lăsat nouă dreptul de a o comenta și a discuta mai departe chestiunea pe care d-nul Roșculeț voind a o trata mai mult a mai-tratato.

Dar întru-cât mă rog, suntem noi de vină, dacă d-l Roșculeț va mușteni cu siguranță împărăția cerurilor ?

Lupte de stradă la Galați

În vederea prinderei vestitului șpărgător gălățean Mitică Chirlac, poliția locală a organizat mai multe patrule speciale. Fiind descoperiți, banditul cu ajutorul complicilor săi au început cu patrulele o luptă pe viață și pe moarte. Din partea bandiților s'au tras șease sute de focuri de armă. Ei erau înarmați și cu granate.

DIN TULCEA

Sosirea a 35 vagoane cu petrol

(prin fir telegrafic)

In urma energicelor intervenții din partea d-lui Victor Berceanu, prefectul județului, a sosit în localitate un tank cu 35 vagoane de petrol, care a și fost pus în consumație cu doi lei kgr.

De asemeni au sosit în localitate cele 50 vagoane grâu, cumpărate din cadrilater de către prefectura județului nostru, pentru deservirea nevoilor populațiunei. Pâinea fabricată din acest grâu, s'a pus în consumație cu lei 2·25 kgr.

Au mai sosit 15 vagoane făină, comandate la moara Valeriano și Lichtardopol din Brăila, de către brutarii din localitate, d-nii Dimovici și Petruș.

Staub.

Răfuiala a început

În sfârșit, după ce în nenumărate rânduri, am cerut zadarnic până acum o anchetă care să lămurească răspunderile față de acuzațiunile ce am adus administrației orașului și județului Constanța; după ce am somat pe cei din fruntea trebilor publice, să ne cheme la răspundere, asigurându-ne că altfel nu vom înceta de a-i arăta opiniei publice, așa cum sunt, și se afirmă că alaltăieri, d-nul Berea, prefectul județului Constanța, ar fi depus o plângere la Parchet, cerând darea în judecată a „Dobrogei June", înaintea Curței cu Jurați.

Ziua de judecată va fi considerată de noi ca o zi de sărbătoare și de triumf, când ni se va da putința să dovedim până la evidență acuzațiunile noastre, cari după cum se vede au nemerit drept la țintă.

Convinși în dreptatea cauzei noastre, care este a tuturor, uniți în sufleț și simțiri, declarăm de la început că ne solidarizăm cu toții, acestei campanii, a cărei răspundere ne-o asumăm întregul personal de redacție, cu atât mai mult, cu cât în timpul când d-l Berea depunea la parchet plângerea contra noastră, a sosit în localitate și d-l Popescu, spre a ancheta matrapazlâcuriile dela primărie, denunțate de noi.

Sfranie coincidență.

O pagină de jurna

Trei împușcături răsună în mijlocul calmului nopței!— E miez de noapte! Încă un an care cade în eternitate, deodată cu dânsul bucurii și dureri ..... un alt an, care se deschide, mare, necunoscut, înconjurabil semn de întrebare!

Ce ne va aduce 1921? Ce vor deveni acei cari în saloanele luxoase mobilate schimbă, gălăgioși și plini de vin bună, sărutările lor? Ce vor deveni sărmanii cari în colibe umede, fără foc și pâine, zac uitați de nemiloasa soartă? Ce vor deveni bătrânii, copiii? Ei-vor înecă lacrimi și gemete? Ei-vor înecă un absurde, omoruri fratricide? Continua-vor ucigașele? Misteri! Ce însemnă atunci progres civilizație? Vorbe!

Aș vrea să străpung întunecatul văl care a operă viitorul! Aș vrea să cunosc noile jerfe ce acest an ne va cere!

1921 aduce-vei tu pace pe lume? Nu vei voi tu să faci cât mai repede fericirea atâtor familii, să aduci atâtea bucurii, să scapi lacrimi de atâția părinți?

Oh, de Zeul Rațiunei ar pogorâ și propășirea ei să alldăuă și întregei lumi liniște! Fă să apară din nou în mijlocul acestei omeniri, orbită de atâtea crime, un reazem o haltă dulcinală în mijlocul căreia să a întemnițăței!

Dan Sagor.

Guvernul francez a căzut

Guvernul francez a cerut amânarea interpelărilor asupra politicei generale până când ministrul de resbel va fi terminat cercetările. Votul a dat o majoritate zdrobitoare „contra" și puține voturi „pentru". În urma acestui rezultat, guvernul și-a înaintat demisia.

Arestarea unui periculos falsificator

Ziarele din capitală au vorbit în ultimul timp despre arestarea armeanului Chiroir Nelician, care fabrica bancnote de 500 lei la ordinul unei Bănci din Londra, reușise să încaseze una din aceste cecuri de 250.000 lei de la casa Frenkian din localitate.

După încasarea sumei dându-se drept mare negustor, reușește să înșele buna credință a d-lui Papazian din acest oraș, căsătorindu-se cu fiica acestuia.

După nunta care a avut loc aci o lună în acest oraș, pleacă cu soția sa în voiaj de nuntă în străinătate Via București.

Aci însă este arestat la hotelul Traian, de comisarul Hoctung, iar la percheziția făcută s'a găsit asupra sa și cel-lalt cec de 120.000 lei neîncasat.

Fapt curiosa este că deși pe când în străinătate, nu a fost găsită nici o sumă în numerar sau efecte ce a dat de bănuit autorităților din București, că numitul ar fi avut complici în orașul Constanța, unde se căsătorise.

Aflată seara a fost adus în localitate și predat d-lui Jude Instructor Stoicescu, care urmează să continue cercetările.

La legătura cu acest fapt, suntem informați că se vor face noi arestări. Rep

Vizita Regelui Boris în România

Suveranii noștri au fost înștiințați de o călătorie de studii pe care regele Boris o va face în Europa, oprindu-se și în România.

POLITICE

Organizația partidului țărănesc din localitate ne comunică că nici odată nu s'a discutat în adunările partidului să se ofere șefia partidului țărănesc din Constanța, unei personalități străine de partid.

Partidul țărănesc nu simte nevoia unui pol, după concepția vechiler partide. El nu s'a format în jurul unor persone.

În acest județ ca și pretutindeni în țară, s'a născut din nevoia ca a simțit-o țărănimea de a se organiza politicește, pentru ca interesele ei să fie reprezentate prin țărani sau oameni bine cunoscuți că având interesele țărănimei, armonizându-le cu interesele celor l'alte clase.

Doui Wranghel!

Din Paris să comunică:

Generalul Wranghel din Berlin nu este generalul Wranghel, Șeful armatei rușe din Crimeia.

AVANSĂRI

D-nul V... Gr...ovici, actual procuror al tribunalului Constanța, a fost înaintat prim-procuror în același tribunal, în postul din nou înființat.

D. Ochsian N. Stănescu, actual supleant la tribunalul Constanța, a fost înaintat judecător de ședință cu titlu provizoriu la secțiunea a II-a a aceluiaș tribunal, în postul din nou înființat.

D. Nicolae Dumitrescu, actual procuror al tribunalului Constanța, a fost înaintat prim-procuror la același tribunal, în postul din nou înființat.

D. Nicolae Dumitrescu, actual ajutor de judecător la judecătoria ocolului Medgidia din jud Constanța a fost înaintat procuror de secțiune cu titlu provizoriu la trib. Constanța în postul din nou înființat.

D. Eugeniu Georgescu, actual judecător cu titlu provizoriu la Ocolul Tândărei din jud. Ialomița, a fost permutat în aceiași calitate, la ocolul Turtucaia din jud. Durostor, în locul rămas vacant, prin trecerea în alt post a d-lui Ion Dima.

COMEDIA „INSTITUTORII"

Prima reprezentație a piesei „Institutorii" va avea loc Duminica 16 Ianuarie ore 9 seara precis, iar a doua reprezentație Marți 18 Ianuarie la aceeaș oră.

PENTRU D-l PRIMAR

Atragem atențiunea d-lui primar asupra halalui de mardarie, în care se găsesc străzile: Take Ionescu și Mercuri: grămezile de gunoaie de aci sunt adevărate focare de infecție.

Posta Redacției

Flor. Ang. Loco. — Primim cu multă plăcere. Delaistru

Casa de Împrumut pe Gaj a agricultorilor și Industriașilor din jud. Constanța

COMUNICAT

Se aduce la cunoștința agricultorilor jud. Constanța și Tulcea înscriși la export că cu începere de la 17 Ianuarie 1921 stil nou vom relncepe a primi pentru export orz și ovăz la silozurile din portul Constanța.

Cerealele trebue să fie uscate, curate și fără miros, contrar se va refuza primirea lor.

Exportul porumbului va începe la dată ce se va anunța mai târziu.

Președinte Ilie Mecu

Răvașe de plăcintă dobrogene

D-lui George Berea
prefect Constanța

Nu tot înghiți plăcinte
Cât de mult chiar dacă-ți plac,
Îți vor prinde mult mai bine
Niște *„creri la capac"* !

Aceluiași

Ți-a furat, cum știi, căciula
Un lăcsăzoveau ceapcân.
Dar mai bine-ți fura capul
Că costa mult mai puțin

D-lui dr. E. Sachelar
primar Constanța

Schimbă-ți numele, primare,
Intr'un sfârșit mai rotund.
Nu-ți mai zică: *„Sac-kelare"*,
Zică-li: *„Sac-fără-de-fund"* !

D-lui Căpitan Florescu
I Ajutor primar Constanța

Nu-ți mai face case
Cu ogrăzi și sală,
Pentru tine-i gata
„Curtea- Marțială" !

Sf. Sale Pr. I. Grigorescu
Deputat Constanța

Nu știu cine le alese
Și pe tine deputat,—
Dar din zădarnica ceea
Ești, părinte, derutat!

D-lui Traian Roșculeț
II ajutor primar Constanța

Făcuși, zău, numele ce porți
De râs și de rușine...
Să poarte nume de 'mpărat
Un gâinar ca tine!

D-lui I. Cioroianu
secretar primăria Constanța

După chip și asemănare
Îți ziceau toți: *Cioroianu.*
Dar de când ești la comună
Lumea-ți strigă: *Corcoianu!*

D-lui N. Abramescu
consilier comunal Constanța

Mai mare de cât focul ce-i-ai stat
Frumoasa și bogata prăvălie
E tocu'n care vor ca să te bage cât
Tovarășii sfetnici dela Primărie.

D-lui Const. Perianu
casierul de Basarabia

Te-au expropiat, Cucoane,
Și-ai faut—cum vezi—moșia,
Totuși dânșii nu pățură
Ca unii fac bogăția!

Tov-ului N. Chețu
fruntaș socialist Constanța

A trebuit ca în capul Nunții
Să vină-un crocot-coleg
Ca să te 'nfunde la răcoare
Pe un trimestru-aproape 'ntreg!

D-lui Slancu Bancu
fruntaș guvernamental Cuza

Iasăși d... ministru Trenuca
Renunțat a la concurs
De când la banchet, așa vaca,
Pronunțat-ai șî discurs!

D-lui Aurel Buta
fruntaș guvernamental Cuza

Ai aflat de zicătoare?...
Tot vânând într'una bani
Și intrând și tu 'n țările
Te mâncară... Averescani!

D-lui Virgil Agdronescu
Șeful liberalilor Constanța

Reorganizezi partidul
Ca un iscusit actor,—
Dar nu 'nșeli pe nimerică:
„Celestin e Floridor" !

D-lui I. Davidescu
primar Tulcea

Sarcina comunei tale—
Cât gigantul Goliat,—
Ori și eăt ai fi tu David,
Este greu de 'nălțurat.

D-lui V. Berceanu
prefect Tulcea

Umbli zi-noapte după lăină,
Nu ai nici casă, nu ai nici masă.
Dar ține minte și te păzește:
Ea-i o substanță... periculoasă!

D-lui Colonel Pastia
fost prefect Tulcea

Nu știu de ce, dar peste tot,
Când dau de numele-ți, Pastia,
Îmi vine 'ntr'una să-l citesc:
„Protia" sau *Prostia"*.

D-lui Colonel Andoniu
deputat Tulcea

În loc să mergi de sărbători
La Nissa sau Milano,
Tu te-ai fatorș la Tulcea iar,
L'amicul tău Melano!

D-lui Grigore Petrescu
prefect de Caliacra

Dup' atâta așteptare,
Când să intri 'n cașcaval,
Ei pleca 'n vapor, pe mare.
Lăsând doar... miros pe mal!

D-lui Al. Gherghel
fost arcieci Razargic

Înapoindu-le din Caliacra
Ca să-i multiplici, se vede, denghii,
Ca secretar și bun contabil
Ți-ai alașat pe Jean Crisenghi.

D-lui Mustafa Hairedin
deputat de Caliacra

Tu respectând sfinta rânduială,
În loc să le asvârli în ochi cu sare
Le-o vinzi cu zece lire chilogramul

D-lui Emil Georgescu
primar Bazargic

Felicitări calde, Șmilică dragă.
Și hai, să tragem un strașnic chef.
Că'i pus la locu-i de cuviință
Pe îngâmfatul agent Kenef!

D-lui Ilie Ghibănescu
prefect de Durostor

Când unii și noaptea se tot frământă
Când alții tes zilnic câte-un cancan.
Tu-ți vezi, Ilie, de vișoară
Și taci flegmatic ca un... ghiban!

D-lui N. Melidon
senator Silistra

De-ar fi Senatul nostru
O sală de concerti,
C'un cântec de vioară
Tu l'ai mișca. — E cert!

Saroglo

Jaf nemai pomenit

Ni se comunică fapte de o specula revoltătoare, care a degenerat în adevărat jaf nerușinat ce se petrece sub ochii și pare-se cu aprobarea tacită a autorităților respective, fără ca cineva să intervină pentru a pune la locul lor pe bandiți.

Ni se semnalează anume, că prin contractele de închiriere a magaziilor încheiate cu direcțiunea construcției portalui, agenții de vapoare trebue să perceapă 1 leu și 50 bani pe m. p. drept chirie pentru un timp de 10 zile.

Acești onorabili agenți de vapoate însă, de fapt încasează 80 bani de fiecare sac pe zi. Cum pe o întindere de un m. p. încap doi saci, punându-se suprapune opt rânduri, fac în total 16 saci, cari socotiți a 80 bani, ne dau 12 lei și 80 bani pe zi — ceeace face un total de 128 lei în 10 zile,—timp pentru care, după cum am arătat mai sus, ar fi trebuit să încaseze obligați fiind prin contract numai 1 leu și 50 bani.

Deasemeni ni se afirmă că conform regulamentului, sau unei înțelegeri stabilite în ae coman acord, hamalilor din port li se plătește de către căpitănia portului 300 lei pentru descărcarea fiecărui vagon.

Agenții de vapoare — aceiași onorabili agenți —în conturile ce prezintă importatorilor, pretind pentru descărcarea fiecărui vagon 700 lei

Aceasta constituind una din cele mai nerușinate speculc, care pe bună dreptate poate fi calificată ca jaf nemai pomenit, atragem atențiunea autorităților respective asupra acestui fapt, deoarece răul se răsfrânge toi asupra noastră, a consumatorilor, cari numai așa ne putem explica pentru ce ni se cer prețurile fantastice pe cari le plătim neavând încotro.

Scandalul trebue să înceteze cât mai neîntârziat și credem ca ar fi locul să intervină chiar comisiunea pentru combaterea speculei, fiind aci vorba și de alimente, precum și de îmbrăcăminte.

Biblioteca Județeană „Ioan N. Roman" Constanța

INFORMAȚIUNI

D-nii F. Sachetti, Aurel Butu, C. Golea, Lt.-Colonel Butunoiu, A. Butărăscu, C. Șeitan, I. Manolescu și M. M. Leier sunt rugați a se întruni Duminică 23 Ianuarie a. c., ora 9 dimineața pentru chestiuni importante ce privesc exportul, în localul Băncii Naționale din Constanța.

●●●

In gara locală au sosit zece vagoane de lemne, pe care antreprenorii primăriei refuză a le distribui populației, intru cât au li s'a achitat încă costul lor.

La primărie nu se poate da de urma celor ce au încasat banii de la cetățeni pentru lemne...?

●●●

Domnul Aurel Teodorescu antreprenorul berăriei „Grand" cu ocazia anului nou ureaza tuturor cetățenilor „Mulți ani fericiți".

●●●

La secția I-a, II-a și III a de pe lângă prefectura poliției se află vacante câte un post de agent, bine retribuit.

Doritorii își vor adresa cererile d-lui prefect al poliției.

●●●

D. Ion Cione a fost numit vicepreședinte al comisiunei interimare a orașului Cavarna, în locul d-lui Stavri Cristea demisionat.

●●●

D-na și D-l Ioan Miga urează cu ocazia anului nou, tuturor prietenilor și cunoscuților realisarea dorințelor, sănătate și belșug.

La redacția ziarului nostru s'au depus două bilete de vite pe numele Osman Abdul Refic cum și suma de una sută lei și 50 bani găsiți pe stradă. Păgubașul se poate prezenta spre a-și ridica banii și biletele.

●●●

In legătură cu informația apărută în numărul trecut al ziarului nostru, d-l A. Bercovici-Plopul ne roagă să arătăm că d-sa s'a retras din redacția ziarului nostru încă de la 1 Noembrie 1920, de când s'a stabilit în București pentru continuarea studiilor.

●●●

D-l Constantin Antonescu actual secretar cl. III pe lângă parchetul local a fost avansat ca secretar cl. II-a.

●●●

D-l M. Magria a fost numit agent consular al republicei Franceze.

●●●

D. Dumitru V. Cojan a fost numit vice președinte al comisiunei interimare a orașului Hârșova, în locul d-lui Ion Barnescu demisionat.

●●●

D. Dinu Popescu conductor, șeful sectorului R. R. R. Cobadin, ne comunică prin o scrisoare, că este încasat că ar fi luat două vaci din vitele aduse din Cadrilater, deși ca demobilizat avea acest drept.

●●●

La redacția ziarului nostru, se dau informațiuni de către cei interesați unde se pot găsi semințe de zarzavaturi.

LAZARD. ABRAMOVICI & ARNOLD BIRNBAUM
REPREZENTANȚI DE COVERT ȘI ASIGURARI
CONSTANȚA – STRADA CAROL No. 46
Agențiile Principale a Soc. Române de Asig. Generale „GENERALA"
CASSA DE SCHIMB. INCASSO, INFORMATIUNI
Comisari de Bursă și Societăți de Transporturi
— Antrepozite speciale pentru depozitări de mărfuri —
Primim spre vânzare ori-ce fel de mărfuri
TELEFON 58 | 3

LAZAR D. ABRAMOVICI & ARNOLD BIRNBAUM
Centrala: Str. Carol 46
Sucursala: Str. Ștefan cel Mare 56, „La CLOPOTUL"
Magazine de Fierărie brută și lucrată, Articole tehnice, Unelte, Feluguerie, etc.
Stoc mare de Articole de Menaj, Instrumente Chirurgicale, Articole de Cauciucărie pentru lehuze și copii sugaci, Corsete medicale etc. etc. Ceară Roșie.
Sobe de încălzit, burlane și fărașe
Bascule și cântare de tot felul, măsuri și greutăți.
STOFE ȘI BĂLȚAN EN GROS

MICA PUBLICITATE

De vânzare DOUĂ CASE de BANI în stare bună. A se adresa d-lui A. Trouslis picior strada Tenis No. 7.

Vând vila „Ecaterina" restaurată, cu muna Tekirghiol. Teren 1550 m. p. și pui în curte. Informațiuni strada Progresului 12 București, sau la ziar.

Contabil bilanțier dispunând de ore libere primește angajamente.
Adresa: Rica Post restant Loco.

De închiriat un apartament cu 6 camere și curte, în stare bună pe strada Mihai Costin 74. Doritorii se vor adresa d-lui Mujoi la Prefectura Constanța.

De vânzare imobilul succesorilor defunctului D. Ghiorghiu Hotelul Imperial (fost palatul Cr. Sturza) cum și imobilul situat pe str. Caniaeuzino 26.
Doritorii se pot adresa d-lui avocat I. St. Radovici str. Caza-Voda 16 pentru a lua ori-ce informațiuni.
D. D. Gheorghiu și Deca Em. Vasilis

De vânzare 6 hectare pământ pentru fabrică, vie sau locuință, situat la marginea orașului, lângă cimitirul românesc. A se adresa în str. Maramureș No. 16.

Atelierul mecanic din strada Atelierelor 24 închiriază convenabil imediat. Adresa Bulevardul Independenței 9. Constanța.

Pierzând buletinul meu personal eliberat de biroul populației, îl declar nul în mâinile oricui s'ar găsi. Necuiat Brala Strada [illegible]

VECHIUL ȘI RENUMITUL Restaurant LA CAPATO
DIN CONSTANȚA
Strada Mircea Cel Bătrân
BUCĂTĂRIE orientală și străină
Specialități în Pescării
GRĂTAR
VINURI ȘI BĂUTURI SPIRTOASE ALESE
PREȚURI CONVENABILE
Antreprenor BACALOGLANNI

Z. Weinstock Fiu
ȘEPCI ȘI PĂLĂRII FINE
— Strada Carol 10 —
Un asortiment de demi-paltoane
ghete
Prețurile cele mai moderate.

La „Pirula"
No 14, Str. Ștefan cel Mare (Hangarul) No. 14
CONSTANȚA
INTRANȚEE — cari au făcut mari totă arta militară vechi și modernă —se servesc VINURILE cele mai alese, BUCATE cari să satisfacă stomacurile cele mai pretențioase și pungi cele mai modeste, GRĂTAR care să perpelească inimile cele mai hârșite, PELIN care să-i pui la... acul de cravată.
Prețuri fără ardei

FABRICĂ DE CIOCOLATĂ „REGINA MARIA"
D. Căpățână & C. Grigorescu
Societate în comandită
[illegible] PALATULUI

Fabricațiuni dat săpun, unsoare consistente, unsoare de osii, hamuri, pentru cupiie, vagoniari etc., lucrări diferite. Primește spre prelucrare orice cantități de grăsimi și uleiuri avariate, precum și cumpărări.

LA ȘAPIRA

Au sosit OCHELARI CEASORNICE
ȘI DIFERITE
BIJUTERII
DE SĂRBĂTORI
Verighete de Gogadne

Colonel Dr. Urdăreanu C.
SPECIALIZAT LA PARIS
pentru
BOALE DE OCHI ȘI URECHI
PRESCRIE OCHELARI
FACE OPERAȚIUNI de OCHI și URECHI
ORELE DE CONSULTAȚII 1—4 p. m.
No. 55— STR. DOROBANȚILOR — No. 55
(colț cu Tudor Vladimirescu)

DOCTORUL L. ROSENBLAT
Boli interne, copii, sifilis
Injecțiuni intravenoase cu Neosalvarsan, Cyanur de Mercur și Joď Coloidal
51 Str. Ștefan cel Mare (Hangarul) 51
Consult. 8-9 a. m. și 4-7 p. m.

IULIAN ZOSMER
Dentist
LAUREAT DIN BERLIN
Dentist al Spitalului Corpurel 5 Armată
CONSTANȚA STR. CAROL No. 2
Orele de Consultații 9—13 și 3—6
104

„VITESA"
Compania de Transporturi Internaționale și Comisionat
SOCIETATE ANONIMĂ
CAPITAL STATUTAR Lei 2.000.000
Centrala: BUCUREȘTI
Str. Karagheorgheviei 7
Sucursale: BRĂILA-GALAȚI
Antrepozite proprii în Galați
Servicii speciale de grupaje în toate relațiunile usuale
VĂPOARE, EXPEDIȚIUNI, TRANSPORTURI, etc.
Transporturi pe uscat și pe apă
Transporturi de mobile
Serviciul de Cupeuaj, concesionat C. F. R.
Sucursala CONSTANȚA, str. Ovidiu
Reprezentant: LEON HASAN

Iani Hristodulo
— Str. Apollo No. 6 —
Magazin cu haine vechi și noi
Reparațiuni de orice haine
— DE VÂNZARE HAINE ȘI UNIFORME BUNE —
Cumpără ori-ce fel de haine și lucruri casnice de la persoane de bună condițiie.
Se găsesc ori-ce fel de piese agricole. Mașini de cusut, sobe etc. etc.

NATIONALA
Soc. de Asigurări Generale
REPREZENTANȚA PRINCIPALA
— CONSTANȚA —
CU SEDIUL LA
Banca Generală a Țării Românești
PRIMEȘTE ASIGURĂRI
în Ramurele:
INCENDIU
VIAȚĂ
ACCIDENTE
și TRANSPORTURI MARITIME
ȘI PE USCAT
Autorizăm pe D-l ATH. POPESCU de a lucra și trate ori-ce fel de asigurări în numele nostru încasând ori ce sume de bani.
Reprezentanți Principali
V. GHEORGHIU și V. BUNESCU

LA RULETA
Tănase Novac
MAGAZIN DE
ÎNCĂLȚĂMINTE ȘI GALANTERIE
Centrala Str. Carol No. 45
Sucursala Str. Ștefan cel Mare 28
MAI EFTIN CA ORI-UNDE

AGRICOLA
Societate Anonimă de Asigurări Generale
Capital statutar 10.000.000 lei
ASIGURĂRI:
VIAȚĂ, ACCIDENTE, INCENDII, GRINDINA
TRANSPORTURI PE MARE ȘI USCAT
Reprezentanți pentru Dobrogea și Cadrilater
Dadiel Ciprut & Const. N. Sarry
Piața Independenței No 10 bis
CONSTANȚA

BANCA NAȚIUNEI
Capital și rezerve lei 17.180.000
Direcțiunea: BUCUREȘTI calea Victoriei No. 90

In baza autorizațiunei Adunării Generale extraordinare a acționarilor Băncii Naționei, consiliul de Administrație, de acord cu cenzorii, având în vedere legăturile ce s'au stabilit și sunt pe cale de a se stabili în străinătate, prin crearea de noi bănci afiliate Băncii Naționei, cu participarea capitalului străin în colaborare cu cel românesc, reprezentat prin acțiuni serie o acțiune nouă pentru două acțiuni vechi

Dreptul de preferință se va putea exercita de acționari de la 12-15 Ianuarie 1921 inclusiv, urmând ca de acțiunile pentru care nu se va fi exercitat acest drept, să poată dispune Consiliul de Direcțiune.

Primul vărsământ este de lei 30 de fiecare acțiune, plus taxa de emisiune de 1 | 20, al 2-lea vărsământ urmând a fi făcut între 20 Martie și 1 Aprilie 1921; pentru al 3-lea și eventual al 4-lea vărsământ Consiliul de Administrație va dispune la timp.

Se primesc și vărsămintе integrale, intru cât noile acțiuni participă la dividendul anului 1921 în proporție cu timpul și vărsămintele efectuate.

Noile acțiuni vor avea dreptul a participa la Adunarea Generală numai după aprobarea bilanțului pe anul 1920.

Subscriitorilor ce nu vor fi efectuat vărsămintele la timp, li se vor aplica dispozițiunile statutelor și ale Codului de Comerț.

Odată cu primul vărsământ se eliberează subscriitorilor titlurile provizorii.

Subscrierile se primesc în București, la Casa Băncii Naționei, Bul. Carol No. 11, și în provincie, la Băncile afiliate Băncii Naționei, unde se vor prezenta vechile acțiuni pentru ștampilare.

Subscriitorii din provincie pot trimite vărsămintele și prin Banca Națională a României, urmând ca la eliberarea titlurilor provizorii să prezinte sau să trimeată vechile acțiuni spre ștampilare.

Consiliul de Administrație

LA MAGAZINUL „CONSUM"
I. VASILII
PIAȚA INDEPENDENȚEI
S'a pus în vânzare ai de COLONIALE și DELIC
BODEGĂ - APERITI
VINURI INFUNDATE, ȘAM
LIQUIORURI DIFERITE, V...URI
DE MASĂ NEINTRECUTE

FEDERALA COOPERATIVELOR SĂTEȘTI
STRADA TRAIAN No. 1
Anunță sosirea unui **transport de încălțăminte** engleză de toate mărimile, cu prețurile cele mai effine. Are de vânzare: **săpun** alb de casă cu **15 lei**; **orez** prima **12 lei**, **zahăr** fin **23 lei kgr.**
Indian excelent, Șifoane, Ștofe de lână, Șiolă Damasc pentru perdele și mobile, prețurile absolut modeste. Pentru Cooperative și Bănci Populare condiții speciale.

DR. UNIVERSAL
MAXIMILIAN HERT
— SPECIALIZAT LA VIENA —
Io Boale de Femei, Urinare și Sifilis
Consult. dela 11—12 și dela 2—5
CONSTANȚA. — Str. M. Cogălniceanu, 9

Varieteul BRITANIA
IN FIECARE SEARĂ
DANSURI ȘI CANTECE NAȚIONALE ȘI STRAINE
Numere alese
Bufet asortat — Băuturi excelente
Camere separate

Au sosit la Depozitele Generale FRAȚII GOLDENBERG Constanța și se vând numai en gros
ZAHĂR CUBIC BELGIAN IN LĂDITE de 25 Kgr.
Zahăr tos Vava cristalizat, Orez Saigon, Sardele „Combinaison" și „Eva", Cafea Santos și Rio, Ceai vărsat și în pachete, Cacao vărsată prat, Piper Singapore, Cinabar, Scorțișoară.
SMOCHINE ȘI LUMÂNĂRI DE STEARINĂ
TABLA GALVANIZATA
Cue de toate dimensiunile, Fier balot și tablă de zinc
SODĂ CAUSTICĂ „Căp de mort" în butoaie mici și mari
BORAX ȘI SCROBEALA în pachete
EXTRACT QUEBRACHO, CLOROBARIUM, DEGRAS și Untura de Pește industriale
CLEIURI minerale, unsoare consistentă și valvolina americană
ACID AMERICAN și ULEI DE PALM
Pentru comenzi a se adresa la biroul strada Al. Lahovary No. 8.

N. GHEORGHIU & Co.
CONSTANȚA
Birou și Depozite Bulevardul Ferdinand No. 8 (Lângă Uzina Electrică)
OPERA AVARIILOR UNEI NĂVI
Sodă Caustică engleaească, Tablă neagră Belgiană, Cuie, Pucioasă, Celofoniu, Parafină Americană, Neringi de Olanda, Zahăr cubic și tos, Orez, Cafea, Smochine, Măsline, Năriie de Impachetat, Sardele Portugheze, Nuci, Prune afumate, Magiun de prune, Rogojină, Lămâi, Portocale, Mandarine, Uleiu de floarea soarelui, Unitdelema Puget, Sare de lămâie, Lumânări de stearină etc. etc.

BIROU TEHNIC
ION PANTELIMONESCU & R. COCEA
CONSTANȚA, STRADA CAROL 56
Magazin de cusut și accesorii. Aparate sanitare. Envelope și camere de bicicicte. Cioi, prima calitate, produs italian. Cornoală aptracit, produs italian. Robinete de alamă Țevi de plumb. Lavoare. Closete etc.
Becuri. Lită. Sârmă izolată. Lămpi de birou. Policandre și toate articolele necesare instalațiilor electrice și de apă.

Dimitrie Bălănescu, succesor Gheorghe Tatlu
Magazin cu fierărie, vopselărie, tablă neagră, tablă zincată, broașie, cue, lacăte, balamale, valvolină, ciment și orice articol în branșa fierăriei se găsește cu prețuri foarte convenabile.
Constanța, Str. Carol No. 93

BANCA SINDICATULUI AGRICOL
CONSTANȚA
Odată cu mărirea capitalului, Banca reorganizându-se, face ori-ce operațiuni de bancă.
Avansuri pe gaj de mărfuri
FINANȚĂRI COMERCIALE
Primește depuneri spre fructificare în condițiunile cele mai avantagiose

SPIRO I. MACRI
CONSTANȚA
PIAȚA INDEPENDENȚEI 23
SUCURSALA LA BUCUREȘTI
STRADA TEILOR 24, TELEFON 20|66
FABRICĂ de ȚESĂTORIE și CĂMĂȘERIE Mecanică
FABRICA de SĂPUN. — FABRICA de VOPSEA
Agenți ai Societății de Navigație Iuoiane FRAȚII G. IANNOULATOS din Pireu
COLONIALE CEREALE
Posedând magazii spațioase atât în Constanța cât și la București, primește spre vânzare orice mărfuri în comision
ADRESA TELEGRAFICĂ: SPIRO MACRI CONSTANȚA
— TELEFON —

MODE și CONFECȚIUNI
D-ra Aneta Dimitriu
PIAȚA INDEPENDENȚEI 24, (Etajul I)
vis-a-vis de Farmacie CIUPERCESCU
Rochii elegante pălării de dame
CATIFEA, MATASE etc.
Pălării de ocasie, pălării de doliu
— ULTIMELE NOUTĂȚI —
PRIMEȘTE COMENZI și REPARAȚIUNI
— PREȚURI CONVENABILE —

„ISVORUL"
Instalațiuni:
Mecanice, Calorifere, Apă, Canal
Electricitate și orice
REPARAȚIUNI TECHNICE
Birou și Magazin de Accesorii Technice
Constanța. — Strada Eustatiu Augri No. 21
Director, A. Docmegioglu

Daniel Ciprut
Casă de comerț și commission
Piața Independenței 10, Constanța

„PROGRESUL"
ATELIER METALURGIC
SPECIAL DE REPARAȚIUNI DE CASE DE BANI
Atelier de tinichigerie și lăcătușerie
Str. I. C. Brătianu No. 6
CONSTANȚA

ALBERT BAUMAN & COCOREA
MARE ATELIER MECANIC
Reparațiuni de orice fel de mașini
TURNĂTORIE Specială
pentru orice piese de mașini
FABRICA de ULEI. DARAC de LANĂ
STR. ȘTEFAN CEL MARE (vis-a-vis de Hanul „BALCANI")

Institutul de Editură și Arte Grafice „CONSTANȚA", Societate Anonimă Strada Traian No. 10.

Biblioteca Județeană „Ioan N. Roman" Constanța